

CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES - 45 AUTO BULLET SEATING DIE

Hornady's Custom Grade New Dimension dies are created from select steel that's heat-treated to ensure the durability needed for a lifetime of reloading. Hornady guarantees they'll never wear out or break under normal use. All dies include the popular double-flat Hornady die lock rings installed and a custom plastic box. Hornady dies are grouped in three series for pricing - die construction and quality is equal in each series. Custom Grade Seater dies include a sliding alignment sleeve which holds the bullet, case mouth, and seater stem in alignment before the bullet enters the case mouth. Seater dies include a built-in crimp ring which can be used or raised for no crimp. All dies come with the popular double-flat Hornady die lock rings installed and a custom plastic die box.



Attributes

- Name: 45 AUTO BULLET SEATING DIE
- Manufacturer: HORNADY
- Product no.: 100031565
- Mfr. No.: 44151
- Die Style: Bullet Seating Die
- Náboje: 45 Auto (ACP)
- Delivery weight: 0.263kg
- Shipping height: 38mm
- Shipping width: 38mm
- Shipping length: 146mm
- UPC: 090255441512

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für die Verwendung des HORNADY CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES HORNADY 45 Auto Bullet Seating Die](#)
- [English: CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES 45 AUTO BULLET SEATING DIE Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Die de Asiento de Balas Hornady 45 Auto](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Matryc Hornady Custom Grade Handgun Seater Dies](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES HORNADY 45 AUTO BULLET SEATING DIE](#)
- [Český: Návod k bezpečnému používání výrobku: CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES HORNADY 45 AUTO BULLET SEATING DIE](#)

Sicherheitshinweise für die Verwendung des HORNADY CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES HORNADY 45 Auto Bullet Seating Die

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des HORNADY CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES HORNADY 45 Auto Bullet Seating Die. Diese Anleitung bietet wichtige Informationen zur sicheren Verwendung und Handhabung des Produkts, um sicherzustellen, dass Sie und andere sicher bleiben.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und anderen gefährdeten Personen.
- Überprüfen Sie das Produkt regelmäßig auf Anzeichen von Beschädigungen oder Abnutzung.
- Melden Sie unsichere Produkte und Unfälle an die zuständigen Behörden.
- Informieren Sie sich regelmäßig über Rückrufupdates auf der EU Safety Gate Plattform.

Spezifische Sicherheitshinweise zur Verwendung

- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Gehörschutz.
- Arbeiten Sie in einem gut belüfteten Bereich, um das Einatmen von Staub oder Dämpfen zu vermeiden.
- Stellen Sie sicher, dass alle Werkzeuge und Materialien in gutem Zustand sind, bevor Sie mit der Arbeit beginnen.
- Vermeiden Sie es, das Produkt zu verwenden, wenn Sie müde oder unter dem Einfluss von Drogen oder Alkohol stehen.
- Achten Sie darauf, dass keine Fremdkörper in die Hülsen gelangen.

Anweisungen zur Installation und Verwendung

1. Vorbereitung der Werkbank:

- Stellen Sie sicher, dass Ihre Werkbank sauber und ordentlich ist.
- Legen Sie alle erforderlichen Werkzeuge und Materialien bereit.

2. Installation des Bullet Seating Die:

- Schrauben Sie die Bullet Seating Die sicher in die Presse ein.
- Überprüfen Sie die Ausrichtung der Die, um sicherzustellen, dass sie korrekt sitzt.

3. Verwendung des Bullet Seating Die:

- Legen Sie eine Hülsen in die Presse ein.
- Stellen Sie die Höhe des Setzstempels so ein, dass die Kugel korrekt positioniert wird.
- Drücken Sie den Hebel der Presse gleichmäßig, um die Kugel in die Hülsen zu setzen.

4. Nach der Verwendung:

- Reinigen Sie das Produkt nach jedem Gebrauch, um Rückstände zu entfernen.
- Lagern Sie das Produkt an einem trockenen und sicheren Ort.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den lokalen Vorschriften für gefährliche Abfälle.
- Überprüfen Sie, ob Teile des Produkts recycelbar sind, und entsorgen Sie diese entsprechend.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Unterstützung und Informationen zu Sicherheitsfragen wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder an die zuständige Behörde in Ihrem Land.

Bitte beachten Sie, dass die Einhaltung dieser Sicherheitsrichtlinien dazu beiträgt, Risiken zu minimieren und eine sichere Nutzung des HORNADY CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES HORNADY 45 Auto Bullet Seating Die zu gewährleisten.

CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES 45 AUTO BULLET SEATING DIE Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Hornady Custom Grade Handgun Seater Dies for your reloading needs. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe use of the product in compliance with the EU General Product Safety Regulation (GPSR). Please read this guide carefully before using the product.

General Safety Guidelines

- Always handle reloading equipment with care and respect.
- Ensure that the workspace is clean, dry, and free from distractions.
- Keep the product out of reach of children and unauthorized individuals.
- Always use personal protective equipment (PPE) such as safety glasses and gloves when reloading.
- Be aware of the specific hazards associated with the materials you are working with, including primers and gunpowder.
- Regularly inspect the product for wear and damage. Do not use if damaged.
- Follow all manufacturer instructions and guidelines for safe operation.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that you are familiar with the operation of the seater die before use.
- Use only the recommended cartridges and bullets specified for this die.
- Do not exceed the maximum load recommendations for the specific cartridge.
- Always check that the die is properly adjusted before beginning the reloading process.
- Avoid wearing loose clothing or jewelry that could become entangled in the equipment.
- Ensure that the work area is wellventilated to avoid inhaling any dust or fumes.
- Never leave reloading equipment unattended while in use.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation of the Die:

- Ensure that your reloading press is securely mounted.
- Remove any existing die from the press.
- Take the Hornady Custom Grade Handgun Seater Die and screw it into the press until it is snug. Do not overtighten.
- Install the doubleflat Hornady die lock ring to secure the die in place.

2. Setting Up for Reloading:

- Insert the bullet seating stem into the die.
- Adjust the seating depth according to the specifications for your specific bullet.
- Use the sliding alignment sleeve to ensure proper alignment of the bullet and case mouth before seating.

3. Reloading Process:

- Place a clean, empty case into the shell holder of the press.
- Insert the bullet into the case mouth and ensure it is properly positioned.
- Pull the handle of the press to seat the bullet into the case.
- Check the seating depth after each round to ensure consistency.

4. Crimping:

- If using the builtin crimp ring, adjust it according to your desired crimp specifications.
- If no crimp is required, ensure the crimp ring is raised to avoid interference.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or expired reloading materials according to local regulations.
- Do not dispose of any hazardous materials in regular trash.
- Contact your local waste management authority for guidance on proper disposal methods for hazardous materials.

Contact Information for Further Support

For any safety inquiries or support regarding the Hornady Custom Grade Handgun Seater Dies, please refer to the manufacturer's contact information provided with the product.

Conclusion

Following these safety instructions will help ensure a safe and effective reloading experience. Always remain vigilant and prioritize safety when using reloading equipment. Thank you for choosing Hornady for your reloading needs.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Die de Asiento de Balas Hornady 45 Auto

Introducción

Gracias por elegir el Die de Asiento de Balas Hornady 45 Auto. Este producto ha sido diseñado para ofrecerte una experiencia de recarga segura y eficiente. Sin embargo, es importante seguir las pautas de seguridad para evitar accidentes y garantizar un uso adecuado. Esta guía te proporcionará instrucciones claras y sencillas sobre cómo usar el producto de manera segura.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de utilizar el die.
- Utiliza siempre el die en un entorno bien iluminado y ventilado.
- Mantén el área de trabajo limpia y libre de desorden.
- Nunca dejes el die desatendido mientras esté en uso.
- Mantén el die fuera del alcance de los niños y de personas no capacitadas.
- Usa equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes.
- Si sientes que el die no funciona correctamente, deja de usarlo y verifica si hay problemas.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de Peligros Potenciales:**
 - Riesgo de lesiones por piezas móviles.
 - Posibilidad de daño a la munición si no se usa correctamente.
 - Riesgo de quemaduras si se trabaja con componentes calientes.
- **Instrucciones para Evitar Estos Peligros:**
 - Siempre asegúrate de que el die esté correctamente instalado antes de usarlo.
 - No intentes ajustar el die mientras esté en uso.
 - Utiliza solo componentes de recarga recomendados por el fabricante.
 - Verifica que la munición sea adecuada para el die antes de comenzar.
- **Advertencias Específicas:**
 - Este producto no es adecuado para personas menores de 18 años.
 - Si no tienes experiencia en recarga, busca la ayuda de un profesional.

Instrucciones para la Instalación y Uso

1. Instalación del Die:

- Asegúrate de que la prensa de recarga esté apagada y desconectada.
- Coloca el die en la prensa y asegúralo con el tornillo correspondiente.
- Ajusta el die a la altura deseada según las especificaciones del fabricante.

2. Uso del Die:

- Inserta el cartucho vacío en la prensa.
- Coloca la bala en el manguito de alineación deslizante.
- Baja la palanca de la prensa lentamente para asentar la bala en el cartucho.
- Ajusta el anillo de crimpado según sea necesario.

3. Finalización:

- Retira el cartucho terminado de la prensa.
- Verifica que la munición esté correctamente ensamblada antes de su uso.

Instrucciones de Eliminación

- Si el die está dañado o ya no es útil, sigue estos pasos para su eliminación:
 - Desmonta el die de la prensa de recarga.
 - Consulta las normativas locales sobre la eliminación de herramientas y equipos de recarga.
 - Si es posible, recicla los materiales metálicos.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para cualquier consulta sobre el uso seguro de este producto o para reportar un producto inseguro, por favor contacta al fabricante o a tu punto de venta local. Asegúrate de tener a la mano el número de modelo y la información de compra.

Conclusión

Siguiendo estas directrices de seguridad, podrás disfrutar de una experiencia de recarga segura y efectiva con el Die de Asiento de Balas Hornady 45 Auto. Recuerda que la seguridad es lo primero, y siempre es mejor prevenir que lamentar.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu Matryc Hornady Custom Grade Handgun Seater Dies

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup zestawu matryc Hornady Custom Grade Handgun Seater Dies. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpiecznego użytkowania produktu oraz dostarczenie niezbędnych informacji dotyczących jego instalacji, użytkowania i utylizacji. Prosimy o dokładne zapoznanie się z poniższymi wskazówkami, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Przed rozpoczęciem korzystania z produktu, upewnij się, że zapoznałeś się z instrukcją obsługi oraz zasadami bezpieczeństwa.
- Zestaw matryc przeznaczony jest wyłącznie do użytku przez osoby dorosłe, które mają doświadczenie w obsłudze broni palnej i amunicji.
- Zawsze przechowuj zestaw w miejscu niedostępnym dla dzieci oraz osób nieupoważnionych.
- Używaj zestawu wyłącznie w dobrze wentylowanym pomieszczeniu.
- Zawsze stosuj odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice, podczas pracy z produktem.

Specyficzne Środki Ostrożności przy Użyciu

- Upewnij się, że wszystkie elementy zestawu są w dobrym stanie przed użyciem. Sprawdź, czy nie ma uszkodzeń mechanicznych lub korozji.
- Podczas korzystania z matryc, zawsze upewnij się, że nie ma amunicji w pobliżu miejsca pracy.
- Nie używaj zestawu do amunicji, która nie jest zgodna z jego specyfikacją (np. nie używaj do kalibrów, które nie są wymienione w instrukcji).
- W przypadku jakichkolwiek nieprawidłowości w działaniu zestawu, natychmiast zaprzestań jego używania i skontaktuj się z odpowiednim wsparciem.

Instrukcje Instalacji i Użytkowania

1. Instalacja Zestawu:

- Upewnij się, że masz odpowiednie narzędzia do instalacji zestawu.
- Zainstaluj matrycę w prasie do rewolwerów zgodnie z instrukcjami producenta prasy.
- Sprawdź, czy matryca jest prawidłowo zamocowana i nie ma luzów.

2. Użytkowanie Zestawu:

- Przygotuj wszystkie niezbędne materiały, w tym pociski i łuski.
- Umieść łuskę w matrycy, upewniając się, że jest prawidłowo osadzona.
- Umieść pocisk w matrycy i powoli wciśnij dźwignię prasy, aby osadzić pocisk w łusce.
- Sprawdź, czy pocisk jest prawidłowo osadzony przed przejściem do kolejnych etapów produkcji amunicji.

Instrukcje Utylizacji

- Zestaw matryc oraz jego elementy należy utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów niebezpiecznych.
- Nie wrzucaj używanych matryc do zwykłego kosza na śmieci. Skontaktuj się z lokalnymi służbami utylizacyjnymi, aby uzyskać informacje na temat bezpiecznej utylizacji.

Informacje Kontaktowe dla Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa produktu lub potrzeby uzyskania dalszych informacji, skontaktuj się z odpowiednim punktem wsparcia. Upewnij się, że masz pod ręką wszystkie potrzebne informacje dotyczące produktu.

Zgłaszanie Produktów Niebezpiecznych

- Jeśli zauważysz jakiegokolwiek niebezpieczną sytuację związaną z używaniem produktu, zgłoś to odpowiednim organom.
- Regularnie sprawdzaj aktualizacje dotyczące wycofań produktów na platformie Safety Gate Unii Europejskiej.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wskazówek i za odpowiedzialne korzystanie z zestawu matryc Hornady Custom Grade Handgun Seater Dies. Twoje bezpieczeństwo jest dla nas priorytetem!

Säkerhetsinstruktioner för CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES HORNADY 45 AUTO BULLET SEATING DIE

Introduktion

Tack för att du valt Hornady Custom Grade Handgun Seater Dies för 45 Auto. Denna produkt är designad för att ge hög precision och tillförlitlighet vid omladdning av ammunition. För att säkerställa en säker och effektiv användning av produkten, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och andra sårbara grupper.
- Kontrollera produkten regelbundet för skador eller slitage.
- Rapportera alla osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om eventuella återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar vid omladdning av ammunition.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från skräp innan du påbörjar arbetet.
- Kontrollera att alla komponenter är korrekt installerade innan användning.
- Var försiktig med att inte överladda patronerna, vilket kan leda till farliga situationer.
- Använd endast kompatibla hylsor och kulor som rekommenderas av tillverkaren.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av dies:

- Skruva fast seating die i omladdningspressen enligt tillverkarens anvisningar.
- Använd de medföljande dubbelplatta Hornadydie låsringarna för att säkerställa att dies är ordentligt på plats.

2. Användning av seating die:

- Placera en hylsa i pressens hållare.
- Sätt i kulan i seating die och justera den glidande justeringshylsan så att kulan, hylsan och seatingstammen är i linje.
- Tryck ner handtaget på pressen för att sätta kulan i hylsan.
- Kontrollera att crimpringen är korrekt inställd för din specifika användning.

3. Underhåll:

- Rengör dies efter varje användning för att förhindra uppbyggnad av smuts och rester.
- Förvara dies i den medföljande plastlådan för att skydda dem från skador.

Avfallshantering

- Kassera eventuella trasiga eller oanvändbara delar på ett ansvarsfullt sätt. Kontrollera lokala föreskrifter för hantering av sådana material.
- Återvinn plastlådan och andra förpackningsmaterial där det är möjligt.

Kontaktinformation för vidare stöd

För frågor eller ytterligare support angående produkten, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren där produkten köptes. Kontrollera också EU:s Safety Gateplattform för information om eventuella återkallelser eller säkerhetsuppdateringar.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Genom att göra det bidrar du till en säker och effektiv användning av Hornady Custom Grade Handgun Seater Dies.

Návod k bezpečnému používání výrobku: CUSTOM GRADE HANDGUN SEATER DIES HORNADY 45 AUTO BULLET SEATING DIE

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili die Hornady Custom Grade New Dimension pro přebíjení nábojů 45 Auto. Tento produkt byl navržen s ohledem na bezpečnost a výkon. Prosím, důkladně si přečtěte následující pokyny, abyste zajistili bezpečné používání a údržbu výrobku.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím výrobku si vždy přečtěte a dodržujte všechny pokyny.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při práci s náboji a přebíjením dodržujte všechny příslušné zákony a předpisy.
- Zkontrolujte výrobek na poškození před každým použitím.
- Používejte ochranné brýle a další osobní ochranné prostředky při práci s municí.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Při seřizování dies a manipulaci s projektily dbejte na to, abyste se vyhnuli kontaktu s ostrými hranami.
- Nikdy se nesnažte upravit nebo opravovat die, pokud je připojen k pressu.
- Při používání se ujistěte, že je die správně namontováno a utaženo.
- Používejte pouze doporučené materiály a komponenty pro přebíjení a manipulaci s municí.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace

- Ujistěte se, že je press vypnutý a odpojený od zdroje energie.
- Opatrně umístěte die do příslušného otvoru pressu.
- Upevněte die pomocí dodaných zámkových kroužků a ujistěte se, že je dobře utaženo.
- Zkontrolujte, zda je zarovnávací manžeta správně umístěna.

2. Používání

- Ujistěte se, že máte všechny potřebné komponenty pro přebíjení připravené.
- Vložte projektil do zarovnávací manžety a nastavte ústí náboje.
- Pomalu stiskněte páku pressu, dokud projektil nevstoupí do ústí náboje.
- Pokud je to nutné, nastavte crimp ring podle potřeby.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci výrobku se řiďte místními předpisy o odpadech a recyklaci.
- Zajistěte, aby byl výrobek a jeho komponenty bezpečně zlikvidovány, aby nedošlo k nebezpečným situacím.
- Nikdy nevyhazujte výrobek do ohně nebo vody.

Kontaktní informace pro další podporu

Pro jakékoli dotazy týkající se bezpečnosti nebo používání výrobku se obraťte na autorizovaného prodejce nebo výrobce. Ujistěte se, že máte k dispozici informace o výrobku, včetně modelu a sériového čísla, pro rychlé zpracování vašeho dotazu.

Tento návod byl vytvořen v souladu s nařízeními EU o obecné bezpečnosti výrobků (GPSR). Dodržováním těchto pokynů zajistíte bezpečné a efektivní používání výrobku. Děkujeme, že jste si vybrali Hornady.